COMUNI, ENTI LOCALI E CONSORZI DI COMUNI

CITTÁ DI TORINO

Servizio centrale contratti appalti ed economato Settore affari generali normative - Forniture servizi

Italia, Piazza Palazzo n. 1

Bando di gara n. 8/2012

SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE

I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO

Denominazione Ufficiale: CITTA SETTORE AFFARI GENERALI NORMA			ONTRATTI APPALTI ED ECONOMATO –
Indirizzo postale: PIAZZA PALA	ZZO DI CITTA' N.	1	
Città: TORINO	Codice postale:	10122	Paese: ITALIA
Punti di contatto: All'attenzione di: dott.ssa Adele Set	timo	Telefono: +39 (01) Fax: +39 (011) 44	•
Posta elettronica: adele.settimo@cc	omune.torino.it	Sito internet: www	w.comune.torino.it/appalti/

INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI INFORMAZIONI

Denominazione Ufficiale: CITTA' Politiche Giovanile	DI TORINO – Di	visione Gioventù e R	apporti con le Circoscrizioni - Settore
Indirizzo postale: via Delle Orfane	20		
Città: TORINO	Codice postale:	10122	Paese: ITALIA
Punti di contatto: All'attenzione di Melgiovanni	Rosanna	Telefono: +39 (01	11) 442 4992
Posta elettronica: rosanna.melgiovanni@comune.torin	o.it	Fax: +39 (011) 44	12- 4950

INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO AI QUALI INVIARE DOMANDE DI PARTECIPAZIONE

 $\begin{tabular}{lll} \textbf{Denominazione Ufficiale:} & CITTA' DI TORINO - UFFICIO PROTOCOLLO GENERALE (per il Settore Politiche Giovanile) \\ \end{tabular}$

^{*} Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTA' N. 1				
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA		

1.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA'

Autorità regionale o locale

$\textbf{I.4)} \ \textbf{L'Amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici$

sì □ no •

SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

II.1) DESCRIZIONE

II 1 2) T' - 1' 1		
11.1.2) Tipo di appaito 6	e luogo di consegna odi esecuzione	
Servizi:	Categoria di servizi 7	Luogo principale di esecuzione: Torino
II.1.3) L'avviso riguaro	da	
un appalto pubblico	•	
centro Informagiovani.	,	o di gestione della banca dati regionale del
centro Informagiovani. . <u>CODICE C.I.G. (Autoria</u>	e dell'appalto o degli acquisti : Servizio tà per la vigilanza sui contratti pubblici): io comune per gli appalti)	· ·
centro Informagiovani. . <u>CODICE C.I.G. (Autoria</u>	tà per la vigilanza sui contratti pubblici):	· ·
centro Informagiovani <u>CODICE C.I.G. (Autoria</u> II.1.6) CPV (Vocabolar	tà per la vigilanza sui contratti pubblici): io comune per gli appalti)	· ·
centro InformagiovaniCODICE C.I.G. (Autorii II.1.6) CPV (Vocabolar Oggetto principale	tà per la vigilanza sui contratti pubblici): io comune per gli appalti) Vocabolario principale	n. 3812896550
centro InformagiovaniCODICE C.I.G. (Autorii II.1.6) CPV (Vocabolar Oggetto principale	tà per la vigilanza sui contratti pubblici): rio comune per gli appalti) Vocabolario principale 72320000-4	n. 3812896550

 $^{{\}color{blue}*} \ \textit{Informazioni non indispensabili alla pubblicazione}$



II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

II.2.1) Quantitativo o entità totale - I.V.A. esclusa: € 214.876,03				
II.2.2) Opzioni (eventuali)	sì	•		
II.2.3) Informazioni sui rinnov	i			
L'appalto è oggetto di rinnovo		sì	•	

II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

dal 01/06/2012 (gg/mm/aaaa) al 31/12/2013 (gg/mm/aaaa)

SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO

III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste (se del caso): artt. 7 e 8 del capitolato.

III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia: Pagamento: articolo 13 del capitolato. Finanziamento limitato ad € 98.789,47 IVA compresa, mediante mezzi di bilancio e fondi erogati dal Ministero del Lavoro, Salute e Politiche Sociali (ex L.285/97).

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 163/2006.

III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto

no

III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'al professionale o nel registro commerciale

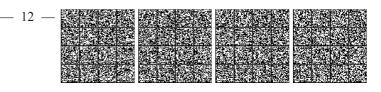
Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3 del capitolato.

III.2.3) Capacità tecnica

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3 del capitolato.

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 3 del capitolato.

^{*} Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



III.3) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO DI SERVIZI

III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione?	sì □ no •
III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio	sì □ no •

SEZIONE IV: PROCEDURE

IV.1) TIPO DI PROCEDURA

IV.1.1) Tipo di proced	lura	
Ristretta accelerata	•	Giustificazione della procedura accelerata: garantire la continuità del servizio

IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

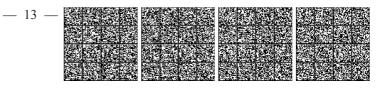
IV.2.1) Criteri di aggiudicazione	
Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai	criteri indicati nel capitolato speciale all'articolo 5

IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministr	azione aggiudicatrice: N. 8/2012
IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la document	azione complementare
Termine per il ricevimento di documenti o per l'accesso ai documenti	
Data: 01/03/2012 (gg/mm/aaaa)	
Documenti a pagamento	no 🗆
Il capitolato è in visione presso il Settore Politiche Giovanili, 011/442.4992, fax +39 011/4950. Lo stesso è consultabile sul sito inter	
IV.3.4) Termine per il ricevimento delle domande di partecipazion	ne
Data: 05/03/2012 (gg/mm/aaaa)	
IV.3.6) Lingua utilizzabile per la presentazione delle domande di p	partecipazione: ITALIANO.

SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI

st Informazioni non indispensabili alla pubblicazione



VI.1) TRATTASI DI UN APPALTO PERIODICO (se del caso)	no ●
VI.2) APPALTO CONNESSO AD UN PROGETTO E/O PROGRAMMA FINANZIAT	O DAI FONDI COMUNITARI □ no •
VI.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI (se del caso)	

Il bando integrale e' stato trasmesso alla gazzetta ufficiale della comunità europea in data - 8 FEB. 2012

Le ditte che intendono partecipare dovranno presentare, entro il termine stabilito:

1) istanza di partecipazione alla gara, redatta in bollo, ovvero in carta semplice per i soggetti esenti, indirizzata al "Sindaco della Città di Torino" sottoscritta dal legale rappresentante della ditta e presentata unitamente a copia fotostatica non autenticata di un documento di identità del sottoscrittore ai sensi dell'art. 38, comma 3, D.P.R. 445 del 28.12.2000, con le dichiarazioni, successivamente verificabili, indicate all'articolo 3 del capitolato di gara:

Nel caso in cui la richiesta di partecipazione alla gara venga presentata da un raggruppamento temporaneo di prestatori di servizi, tutte le dichiarazioni dovranno essere rilasciate da ciascun aderente.

Ai sensi dell'art. 48 del D.Lgs. 163/2006 verrà richiesto alle ditte di comprovare, entro 10 giorni dalla richiesta dell'Amministrazione, i requisiti di capacità economico-finanziaria e tecnico-organizzativa.

I concorrenti, relativamente al possesso dei requisiti di carattere economico, finanziario, tecnico ed organizzativo possono avvalersi delle disposizioni di cui all'art. 49 del D.Lgs. 163/2006.

Il criterio di individuazione delle offerte anormalmente basse è quello previsto dall'art. 86 comma 2 del D.Lgs. 163/2006. Verifica delle offerte anormalmente basse ai sensi degli artt. 87 e 88 del D.Lgs. 163/2006.

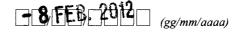
Per la riduzione dei termini di pubblicazione si applica il comma 11 dell'art. 70 del D.Lgs. 163/2006.

Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite nei modi e nei termini previsti dall'art. 79 del D.Lgs. 163/2006 a mezzo posta elettronica certificata, all'indirizzo fornito dai concorrenti. I concorrenti che intendano ricevere tali comunicazioni mediante fax dovranno richiederlo esplicitamente nell'istanza di partecipazione.

La richiesta di invito dovrà pervenire, in busta chiusa, al seguente indirizzo: CITTA' DI TORINO - UFFICIO PROTOCOLLO GENERALE (per il Settore Politiche Giovanili) entro il 5 MARZO 2012.

VI.4) PROCEDURE DI RICORS	o			
Denominazione ufficiale: TRIBUNA	ALE AMMINISTRA	ATIVO REGIONAL	E PER IL PIEMONTE	
Indirizzo postale: CORSO STATI L	JNITI N. 45	Telefono: +39 (01	1) 557.64.11	_
Città: TORINO	Codice Postale:	10129	Paese: ITALIA	

V1.5) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE BANDO:



^{*} Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Il direttore del servizio centrale contratti, appalti ed economato dott.ssa Mariangela Rossato

TC12BFF2724 (A pagamento).

